

點柴德賡
校

新五代史

商務印書館

圖書在版編目(CIP)數據

柴德廣點校新五代史/(宋)歐陽修撰,柴德廣點校.一
北京:商務印書館,2014

ISBN 978 - 7 - 100 - 10696 - 2

I. ①柴… II. ①歐… ②柴… III. ①中國歷史—五
代—紀傳體 IV. ①K243.104.2

中國版本圖書館 CIP 數據核字(2014)第 196389 號



柴德廣點校新五代史

(全兩函十冊)

(宋)歐陽修 撰 柴德廣 點校
責任編輯 趙法山 丁波

商務印書館出版

(北京王府井大街36號 郵政編碼100710)

商務印書館發行

北京瑞龍天安圖文設計有限公司

揚州廣陵古籍刻印社

二〇一四年九月第一版

印刷時間 二〇一四年九月第一次印刷

標準書號 ISBN 978-7-100-10696-2

定印數 貳佰套
參仟陸佰圓

五代史卷四十四

宋歐陽修撰

雜傳第三十二

劉知俊字希賢，徐州沛人也。少事時溥，溥與梁相攻。知俊與其麾下二千人降梁。太祖以爲左開道指揮使。知俊姿貌雄傑，能被甲上馬，輪劒入敵，勇出諸將。當是時，劉開道名重軍中，歷海懷鄭三州刺史，從破青州，以功表匡國軍節度使。邠州楊崇本以兵六萬攻雍州，屯于美原。是時太祖方與諸將攻滄州，知俊不俟命，與康懷英等擊敗崇本，斬馘二萬，獲馬三千匹，執其偏裨百人。

卷四十四
三十

李思安
字彥甫

李思安爲夾城攻潞州久不下太祖罷思安拜知俊行營招討使未至潞夾城已破徙西路行營招討使敗邠岐兵於幕谷是時延州高萬興叛楊崇本降梁太祖遣知俊會萬興攻下丹延鄜坊四州加檢校太尉兼侍中封大彭郡王知俊功益高太祖性多猜忌屢殺諸將王重師無罪見殺知俊益懼不自安太祖已下鄜坊遣知俊復攻邠州知俊以軍食不給未行太祖幸河中使宣徽使王殷召知俊其弟知浣爲親軍指揮使間遣人告知俊以不宜來知俊遂叛臣於李茂貞以兵攻雍華執劉鐸送于鳳翔太祖使人謂知俊曰朕待卿至矣何相

負邪知俊報曰王重師不負陛下而族滅臣非背德但畏死爾太祖復使語曰朕固知卿以此吾誅重師乃劉摶誤我致卿至此吾豈不恨之邪今摶已死未能塞責知俊不報以兵斷潼關太祖遣劉鄆牛存節攻知俊知俊遂奔于茂貞茂貞地狹無以處之使之西攻靈武韓遜告急太祖遣康懷英寇彥卿等攻邠寧以牽之知俊大敗懷英於昇平殺梁將許從實茂貞大喜以知俊爲涇州節度使使攻興元取興鳳圍西縣已而茂貞左右忌知俊功以事間之茂貞奪其軍知俊乃奔于蜀王建以爲武信軍節度使使反攻茂貞取秦鳳階成四州建

雖待知俊甚厚然亦陰忌其材嘗謂左右曰吾老矣吾
且死知俊非爾輩所能制不如早圖之而蜀人亦共嫉
之知俊爲人色黑而其生歲在丑建之諸子皆以宗承
爲名乃於里巷構爲謠言曰黑牛出圈櫻繩斷建益惡
之遂見殺

丁會字道隱壽州壽春人也少工挽喪之歌尤能悽愴
其聲以自喜後去爲盜與梁太祖俱從黃巢梁太祖鎮
宣武以爲宣武都押衙光啓四年東都張全義襲破河
陽逐李罕之罕之召晉兵圍河陽全義告急是時梁軍
在魏乃遣會及葛從周等將萬人救之會等行至河陰

河

謀曰、罕之料吾不敢渡九鼎、以吾兵少而來遠、且不虞吾之速至也。出其不意、掩其不備者、兵家之勝策也。乃渡九鼎、直趨河陽、戰于沇水、罕之大敗、河陽圍解、大順元年、梁軍擊魏、會及葛從周破黎陽臨河、遂敗羅弘信于內黃。梁軍攻時溥於徐州、遣會別攻宿州、刺史張筠閉城距守、會堰汴水浸其東城、城壞、筠降。兗州朱瑾以兵萬餘擊單父、會及瑾戰于金鄉、大敗之。光化二年、李罕之叛晉、以潞州降梁、會自河陽攻晉澤州、下之、乃以會爲昭義軍留後。會畏梁太祖雄猜、常稱疾者累年。天復元年、太祖復起會爲昭義軍節度使。昭宗遇弑、會與

卷之三

也未可謂半
立字，或半
之大極而半立

三軍縞素發哀。梁軍攻燕滄州。燕王劉守光乞師于晉。晉人爲攻潞州。會乃降晉。晉王以會歸于太原。賜以甲第。位在諸將上。莊宗立。以會爲都招討使。天祐七年。以疾卒于太原。唐興追贈太師。

賀德倫、河西人也。少爲滑州牙將。梁太祖兼領宣義、德
倫從太祖征伐，以功累遷平盧軍節度使。貞明元年，魏
州楊師厚卒，末帝以魏兵素驕難制，乃分相潭衛三州。
建昭德軍，以張筠爲節度使。魏博貝三州仍爲天雄軍。
以德倫爲節度使，遣劉鄆以兵六萬渡河，聲言攻鎮定。
王彥章以騎兵五百入魏州，屯金波亭，以虞變，分魏牙

兵之半入昭德。租庸使遣孔目吏閱魏兵籍。檢校府庫。
德倫促牙兵上道。牙兵親戚相訣別。哭聲盈塗。効節軍
將張彥謀於其衆曰。朝廷以我軍府彊盛。設法殘破之。
况我六州舊爲藩府。未嘗遠出河門。一旦離親戚去鄉
里。生不如死。乃相與夜攻金波亭。彥章走出。遲明。魏兵
攻牙城。殺五百餘人。執德倫致之樓上。縱兵大掠。末帝
遣供奉官扈異馳至魏。諭彥許以刺史。彥謂異曰。爲我
報皇帝三軍不負朝廷。朝廷負三軍。割隸無名。所以亂
耳。但以六州還魏。而詔劉鄩反兵。皇帝可以高枕。異還。
言彥狂蹶不足畏。宜促鄩兵擊之。末帝使人諭彥以制

置已定不可復易使者三返彥怒曰傭保兒敢如是邪
乃召羅紹威故吏司空頲曰爲我作奏若復依違則渡
河虜之耳末帝優詔答之言王鎔死鎮人請降遣鄆以
兵定鎮州非有佗也若魏不便之卽召鄆還戒彥勿爲
朝廷生事彥乃以楊師厚鎮魏州嘗帶招討使逼德倫
論列之末帝不許諭以詔書彥裂詔書抵于地曰愚主
聽人穿鼻難與共事矣乃迫德倫降晉德倫惶恐曰惟
將軍命乃遣牙將曹延隱奉書莊宗莊宗入魏德倫以
彥逼已遣人陰訴於莊宗莊宗斬彥於臨清而後入徙
德倫爲大同軍節度使行至太原監軍張承業留之王

其事
兵部員外郎
司空頲
侍郎
南歸

卷五

檀攻太原、德倫麾下多奔檀、承業懼德倫爲變、殺之。

閻寶字瓊美、鄆州人也。少爲朱瑾牙將、瑾走淮南、寶降於梁。梁太祖時爲諸軍都虞候、常從諸將征伐、未嘗獨立戰功。至末帝時、以寶爲保義軍節度使。貞明三年、賀德倫以魏博降晉、晉軍攻下洛磁相衛、移兵圍邢州。末帝遣捉生都指揮使張溫將五百騎救寶、溫至內黃、遇晉軍、乃降晉。晉遣溫將所降梁軍至城下招寶、寶遂降晉。晉王拜寶檢校太尉、同中書門下平章事、領天平軍節度使、東南面招討使、位在諸將上。梁晉戰胡柳、晉軍敗、莊宗欲引兵退保臨濮、寶曰：「夫決勝料勢、決戰料情、

情勢既得斷在不疑今梁兵窘蹙其勢可破勝而驕怠其情可知此不可失之時也莊宗謝曰微公幾敗吾事

十
天祐
字

乃整軍復戰遂敗梁兵十八年晉軍討張文禮於鎮州以寶爲招討使明年三月寶戰敗退保趙州慙憤發疽卒追贈太師晉天福中追封太原王

薛上士

即李從諲
亦失名文澤

康延孝代北人也爲太原軍卒有罪亡命于梁末帝遣段凝軍于河上以延孝爲左右先鋒指揮使延孝見梁末帝任用羣小知其必亡乃以百騎奔于唐見莊宗于朝城莊宗解御衣金帶以賜之拜延孝博州刺史捧日軍使兼南面招討指揮使莊宗屏人問延孝梁事延孝

招討使
作招收
高
納

具言未帝懦弱。趙巖堦也。張漢傑婦家皆用事。段凝姦邪。以入金多爲大將。自其父時故將皆出其下。王彥章驥將也。遣漢傑監其軍而制之。小人進任。而忠臣勇士皆見疎斥。此其必亡之勢也。莊宗又問梁計如何。曰。臣在梁時。竊聞其議。期以仲冬大舉。遣董璋以陝虢澤潞之衆出石會以攻太原。霍彥威以關西汝洛之兵掠邢洛以趨鎮定。王彥章以京師禁衛擊鄆州。段凝以河上之軍當陛下。莊宗初聞延孝言梁必亡。喜。及聞其大舉也。懼曰。其將何以禦之。延孝曰。梁兵雖衆。分則無餘。臣請待其既分。以鐵騎五千。自鄆趨汴。出其不意。擣其空。

虛不旬日天下定矣。莊宗甚壯其言。後董璋等雖不出

兵。而梁兵悉屬段凝于河上。京師無備。莊宗卒用延孝策。自鄆入汴。凡八日而滅梁。以功拜鄭州防禦使。賜姓名曰李紹琛。二年遷保義軍節度使。三年征蜀。以延孝爲先鋒。排陣斬斫。破鳳州。取固鎮。降興州。與王衍戰三泉。衍敗走。斷吉柏江浮橋。延孝造舟以渡。進取綿州。衍復斷綿江浮橋。延孝謂招撫使李嚴曰。吾遠軍千里。入人之國。利在速戰。乘衍破膽之時。但得百騎過鹿頭關。彼將迎降不暇。若修繕橋梁。必留數日。使衍得閉關爲備。則勝負未可知也。因與嚴乘馬浮江。軍士隨之濟

者千餘人遂入鹿頭關下漢州居三日後軍始至衍弟
宗弼果以蜀降延孝屯漢州以俟魏王繼岌蜀平延孝
功爲多左廂馬步軍都指揮使董璋位在延孝下然特
見重於郭崇韜崇韜有軍事獨召璋與計議而不問延
孝延孝大怒責璋曰吾有平蜀之功公等僕邀相從反
俛首郭公之門吾爲都將獨不能以軍法斬公邪璋訴
于崇韜崇韜解璋軍職表爲東川節度使延孝愈怒曰
吾冒白刃犯險阻以定兩川璋有何功而得旄節因見
崇韜言其不可崇韜曰紹琛反邪敢違吾節度延孝懼
而退明年崇韜死延孝謂璋曰公復俛首何門邪璋求

卷之三

哀以免繼岌班師、命延孝以萬二千人爲殿行至武連聞朱友謙無罪見殺、友謙有子令德在遂州、莊宗遣使者詔繼岌卽誅之、繼岌不遣延孝、而遣董璋、延孝已自疑、及璋過延孝軍、又不謁、延孝大怒、謂其下曰、南平梁、西取蜀、其謀盡出於郭公、而汗馬之勞、攻城破敵者、我也、今郭公已死、我豈得存、而友謙與我俱背梁以歸唐者、友謙之禍、次及我矣、延孝部下皆友謙舊將、知友謙被族、皆號泣訴于軍門曰、朱公無罪、二百口被誅、舊將往往從死、我等死必矣、延孝遂擁其衆自劍州返入蜀、自稱西川節度三州制置等使、馳檄蜀人數日之間、衆

至五萬。繼岌遣任圜以七千騎追之，及于漢州。會孟知祥夾攻之。延孝戰敗，被擒，載以檻車，圜置酒軍中，引檻車至坐上。知祥酌大卮從車中飲之，而謂曰：「公自梁朝脫身歸命，遂擁節旄，今平蜀之功，何患富貴？而入此檻車邪？」延孝曰：「郭崇韜佐命之臣，功在第一，兵不血刃，而取兩川，一日無罪，閩門受戮，顧如延孝，何保首領？以此不敢歸朝耳。」任圜東還，延孝檻車至鳳翔，莊宗遣宦者殺之。